

## 「表参道ヒルズ」、「ラフォーレ原宿」、「東急プラザ表参道原宿」の3館合同施策

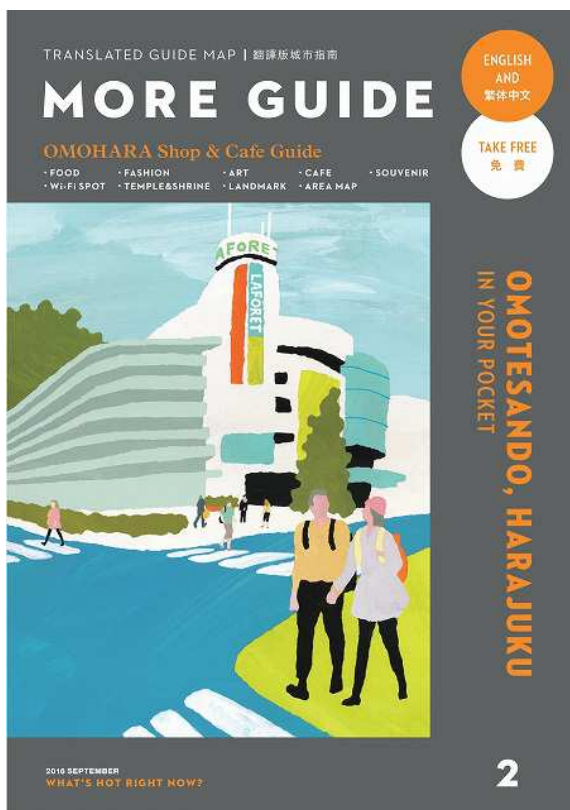
### 訪日外国人向け、表参道・原宿タウンガイド第2弾『MORE GUIDE 2』を制作 ～キュレーターとしてモデルのラブリさんが表参道・原宿のリアルな楽しみ方を発信～

この度、「表参道ヒルズ」(運営:森ビル株式会社)、「ラフォーレ原宿」(運営:株式会社ラフォーレ原宿)、「東急プラザ表参道原宿」(運営:東急不動産 SC マネジメント株式会社)の3館は合同で、訪日外国人向けの表参道・原宿タウンガイドの第2弾『MORE GUIDE 2』を制作し、2016年9月1日(木)より3館の館内や渋谷および原宿の観光案内所などで配布を開始いたします。

『MORE GUIDE』は、多種多様なファッションやライフスタイル、食が揃う表参道・原宿エリアのリアルなおもしろさを、様々な分野で活躍されるインフルエンサーによるキュレーションで紹介する構成となっており、表参道・原宿の良いところや楽しみ方を、それぞれのインフルエンサーの個性的な視点で切り取っています。2016年2月に発行した第1号は40,000部を発行し、エリアを訪れる訪日外国人を中心に好評を得ました。

今回のキュレーターは、モデル・タレントとして多数の雑誌やテレビ番組で活躍中のラブリさん、カフェ経営者で数々の人気店のオープン&プロデュースを手掛ける車田篤さん、日本を代表するストリートスタイルフォトグラファーのシトウレイさんの3名です。

ラブリさんは「FASHION」カテゴリーのページにて、“COOLEST HARAJUKU SNEAKER STYLE!”をテーマにお勧めのスニーカーショップを紹介。自身も原宿でハンバーガーショップを営む車田さんは、「FOOD」ページにて、エリアで味わうべきハンバーガーを伝授します。ファッションフォトグラファーとして日々街を練り歩くシトウさんは、「CREATIVE」ページにて、駅周辺で日本文化に触れることができる明治神宮などの神社仏閣を紹介します。一般的なガイドブックには載らない、それぞれのキュレーターの視点から切り取られる表参道・原宿エリアの姿は、訪日外国人ならずとも一見の価値があります。



#### ■『MORE GUIDE 2』キュレーター

- ・車田篤(カフェ経営者)
- ・シトウレイ(ストリートスタイルフォトグラファー)
- ・ラブリ(モデル・タレント)

※五十音順  
※敬称略

#### ■『MORE GUIDE 2』媒体概要

- 【体裁・頁数】A5、本体 24 頁
- 【発行部数】20,000 部
- 【言語】英語、中国語(繁体字)
- 【発行日】2016年9月1日(木)
- 【価格】無料
- 【配布先】表参道ヒルズ、ラフォーレ原宿、東急プラザ表参道原宿、渋谷および原宿の観光案内所など

■『MORE GUIDE』とは

昔から表参道・原宿は「ファッションの街」としての役割を果たしてきました。表参道、明治通り、キャットストリート、竹下通りなど、街を歩けば目まぐるしく変わる「ファッション」の様相は、いつでも刺激に溢れ、訪れる方を楽しませます。

また、2015年には、訪日外国人が1,900万人を超え、様々な国や地域から表参道・原宿を訪れる方も、近年ますます増加しています。こういった中、表参道・原宿の強みである「ファッション」を、訪日外国人の方にもより楽しんでもらうための施策として、3館共同の初の取り組みにより『MORE GUIDE』を制作し、2016年2月に第1号を発行しました。

今後も3館で連携し、表参道・原宿の強みである「ファッション」に関する様々なコンテンツを、インフルエンサーによるキュレーションで、訪日外国人の方に向けて定期的に配信していく予定です。



ページ例 1



ページ例 2

**CREATIVE**

**01 HISTORICAL CULTURAL LANDMARKS**

While Harajuku is most known for the shopping, famous temples and shrines are within walking distance from the station. Join professional street fashion photographer Rei Shiko for a quick lesson on Japanese culture.

**HARAJUKU SPECIALIST — 1**  
**Rei Shiko**

Japanese street-style photographer and blogger Rei plays an important role in the selling of Japanese goods through her personal blogs, magazines, and fashion seminars.

Rei Shiko 是日本代表性時尚街拍攝影師，並通過一些時尚雜誌、個人博客和文字內容向世界各地展示和介紹日本服飾、建築、藝術、攝影等各個領域中增長專業知識的形態。

WEB SITE  
http://reishiko.com/  
Instagram  
https://www.instagram.com/reishiko/



09

**Meiji Jingu Shrine**

**A majestic temple abundant with greenery and power spots!**

Shrine shrine dedicated to Emperor Meiji and Empress Shōken, with a 105,000 tree forest and tanning 100 in 2020. The inner shrine contains Kojima's View, conifer trees, and many other cover spots.

明治神宮內供奉著明治天皇與神后皇太后。2020年神宮森林達100萬株，並有延壽堂、神社內除了本殿、遷宮使者（淺草井）、（大東宮）等諸多知名景點。

〒160-8502 東京都渋谷区千駄ヶ谷4-1-1  
1-Chome, Shibuya-ku, Tokyo 160-8502  
☎ +81(0)3-3473-3181  
📍 搭乘山手線到站後，步行10分鐘即可抵達。



**Zenkoji Temple**

**Tranquil spot next to Omotesando Station featuring a gate with some colorful design.**

A branch of the famous Zenkoji temple located in Nagano prefecture. Located within walking distance from Aoyama-dori, and whose red torii is very popular. The colorful patterns on the gate make it a popular spot for those who do know the location.

該寺歷史悠久（供奉觀世音菩薩），創始於西元645年。該寺以一座紅色和之鳥居為特色，一處象徵性的專門吸引遊客。此外，門上的彩色圖案是該寺的標誌，是該寺人氣的象徵。

〒160-8501 東京都渋谷区千駄ヶ谷4-1-1  
1-Chome, Shibuya-ku, Tokyo 160-8501  
☎ +81(0)3-3473-3181  
📍 搭乘山手線到站後，步行10分鐘即可抵達。



**Editor's choice!**

**Togo Shrine**

**Shrine dedicated to great samurai. Many come to pray for success!**

Enshrined within is Togo Heihachiro, famous admiral and hero from the end of the Edo to the start of the Showa era. This shrine imparts success in work, marriage, and other good luck charms.

供奉著著名武士「軍人英雄」德川義孝。他立於平安末至明治初年。該神社「德川義孝」在此處提供成功、婚姻、婚姻等各種祈禱。



10